

Inkasné údaje odberate aI O: **36211541**DI : **2020048580**I DPH: **SK2020048580**Banka: **eskoslovenská obchodná banka, a. s.**IBAN:**SK97 7500 0000 0000 2564 2093**BIC(SWIFT): **CEKOSKBX****Dodávate** : 1003664

BDR, spol. s r.o.

M.M.Hodžu 3

974 01 Banská Bystrica

I O: **00614556** I DPH: **SK2020459199**

Tepláre Košice, a. s. v skratke TEKO, a. s. so sídlom Teplárenská 3, 042 92 Košice
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I v oddiele Sa vo vložke . 1204/V

Objednávka realizovaná v zmysle ponuky.

Objednávka vystavená v zmysle žiadanky . 10018490

Všeobecné zmluvné podmienky pre nákupy uskutočňované spoločnosťou Tepláre Košice, a. s. v skratke TEKO, a. s., verzia 10/2017, sú dostupné na webovom sídle spoločnosti Tepláre Košice, a. s. www.teko.sk a sú súčasťou tejto objednávky. Prijatím tejto objednávky dodávateľ potvrdzuje, že sa pred prijatím objednávky oboznámil so všeobecnými zmluvnými podmienkami, porozumel všetkým ich ustanoveniam a s nimi súhlasí a spája predpoklady a požiadavky pre splnenie objednávky.

Potvrdenie prijatia tejto objednávky doručíte najneskôr do dvoch pracovných dní na e-mail (kozakova_diana@teko.sk) alebo fax 055/6742816 a následne do desiatich kalendárnych dní vráťte Vami riadne podpísanú kópiu objednávky do sídla spoločnosti Tepláre Košice, a. s. v skratke TEKO, a. s..

Splatnosť faktúry: Splatné do 30 dní od doručenia faktúry.

R:Rozmer A:Akos N:Norma T:Typ V:Výkres P:Pozícia na výkrese TDP:Techn. dodacie podmienky

| Pol. číslo mat. | Obj.množstvo | M.J. Označenie mat. | Jedn.cena | Hodnota netto | Mena | Dátum dodania |
|-----------------|--------------|---------------------|-----------|---------------|------|---------------|
| 00010 | 1 | JV 74.30.11 | 1.050,00 | 1.050,00 | EUR | 15.05.2018 |

Objednávame si u Vás preklad textov Výrobnej správy spoločnosti Tepláre Košice, a. s. za rok 2017 do anglického jazyka v zmysle cenovej ponuky. Termín dodania: 15.5.2018. Za prevzatie plnenia zodpovedá Ing. Ladislav Koch. Kontaktná osoba: Mgr. Diana Kozáková, tel.: 055/ 619 2010.

Celk.cena objednávky netto bez DPH 1.050,00 EUR

Poznámka:

Co: 4030

Vybavuje: Klára Žabinská

Tel: 055-6192917

Pečať a podpis dodávateľa:

Pečať a podpis odberateľa:

Ing. Ladislav Koch
Predseda predstavenstva

Ing. František Hazala
len predstavenstva